

HUGO

In Kooperation mit dem
H.U.G.O. Handel und
Gewerbe Ofenerdiek e.V.

Informationen und News aus Ofenerdiek
und umzu. Web: www.hugo-journal.de

Journal

Juli
2014

Im Interview:
Björn Oehne
(Hörgeräte Hahm)

HUGO- Straßenfest

27. Juli 2014
10.00 - 17.00 Uhr

mit großem Straßenfest-
Führer, vielen Rabatt-
Aktionen und Coupons im
herausnehmbaren Mittelteil.

Webtipp:

www.facebook.com/hugojournal.ofenerdiek

Ihr Taxiunternehmen für
Ofenerdiek:



27. Juli 2014

Journal gratis!
powered by Mangoblaui



Unternehmen des Monats:



Eeten
Fensterbau
KUNSTSTOFFFENSTER



Wir sind umgezogen: Karl-Fischer-Straße 2

Jahrzehntelange Erfahrung: Nach über 20 Jahren Berufserfahrung hat sich Helmut Eeten zunächst am Hagelmannsweg mit seinem Fensterbaubetrieb selbstständig gemacht. Tatkünftig unterstützt wird er von Ehefrau Andrea und seinem kompetenten Team. Im Juli 2014 stand ein Umzug an - eine neue Halle musste her. Heute hat Fensterbau Eeten seinen Sitz nicht weit entfernt im schönen Metjendorf - in der Karl-Fischer-Straße 2.

Fensterbau Eeten liefert und montiert Fenster, Türen, Rollläden, Markisen und mehr ...

Fast alle Kundenwünsche können bei Fensterbau Eeten erfüllt werden. Vom Aufmaß bis zur Endmontage - alles aus einer Hand. **Eine Besonderheit:** Man arbeitet ausschließlich mit Kunststoff, denn der ist nicht nur robust und pflegeleicht, sondern auch in den unterschiedlichsten Farben und Designs erhältlich. Wer immer noch glaubt, dass Kunststofffenster, Türen oder Rollläden immer nur weiß sein müssen, kann sich bei der Firma Eeten vom Gegenteil überzeugen.

Beratung zu den Themen: Lärmschutz & Energieersparnis!

Helmut Eeten berät Sie ebenfalls auch gerne zum Thema: **Energiespar- und Schallschutzfenster.** Lassen Sie sich ein unverbindliches Angebot unterbreiten. Ein Anruf genügt. Telefon: 39018770.

Top Thema:

Ganz aktuell, passend zur Jahreszeit - Insektenschutzsysteme!

Die Insektenschutzsysteme von Fensterbau Eeten sind maßgeschneidert und passen an alle Fenster und Türen. Sie lassen sich drehen, rollen, schieben oder ganz einfach einhängen. Die Produktpalette umfasst Spann- & Drehrahmen, Drehtüren, Rollos und Schiebetüranlagen. Fragen Sie nach!

Die Familie Eeten freut sich auf Ihre Anfrage

PS: Sagen Sie "**Gefällt mir!**" zu Fensterbau Eeten - der moderne Handywerksbetrieb ist seit kurzem nicht nur im Internet unter **www.eeten-fensterbau.de** zu finden - Fensterbau Eeten ist nun auch auf Facebook dabei, siehe: www.facebook.com/Fensterbau.Eeten



Juli 2014 – Straßenfest, Sommer & 20 randvolle Seiten!

Liebe Leserinnen, liebe Leser,

eines der in dieser Ausgabe am meisten verwendeten Worte wird mit Sicherheit das Wort „Straßenfest“ sein, denn genau um dieses Ofenerdieker Highlight im Juli dreht sich das HUGO-Journal überwiegend. Das Straßenfest im letzten Jahr war ein tolles Event und ein Riesenerfolg - trotz des Wetter. Die Besucher und Aussteller waren gut drauf, das Musikangebot war erstklassig, und die Gastronomen hielten die eine oder andere leckere Kalorie parat.

Das HUGO-Straßenfest 2014 – noch schöner, größer, besser und interessanter!

In diesem Jahr möchte HUGO noch eine Schippe drauflegen und das Straßenfest noch besser, schöner, größer und interessanter für die Besucher machen. Drücken Sie die Daumen, dass es gelingt, und überzeugen Sie sich selber – am 27. Juli 2014 – entlang der Weißenmoor- & Ofenerdieker Straße!

Freuen Sie auf einer der längsten Oldenburger Anliegerflohmarkt überhaupt!

Bitte beachten Sie auch unbedingt unsere 4 Sonderseiten (zum Rausnehmen) in der Mitte des Heftes. Viele Gutscheine und ein Straßenfestführer warten auf Sie. Also, einfach raustrennen und mitbringen!

Die HUGO-Betriebe & Aussteller freuen sich auf Sie.
Man sieht sich am 27. Juli 2014!
10 bis 17 Uhr

PS: Das Interview darf natürlich nicht fehlen: Björn Oehne von Hörgeräte Hahm stellt sich in diesem Monat unseren Fragen.

Wir wünschen viel Spaß beim Lesen!

Marlies Mittwollen
& Axel Berger



Heißmangel & Wäscherei
ETZHORN

Weißmoorstr. 28 / Ecke Stubbenweg
26125 Oldenburg, Tel.: 0441/2005986
Mail: info@waescherei-etzhorn.de

Planen
Bauen
Renovieren

**BAU
MÜLLER**

... das ist mein Ding,
ich mach das!

Bauunternehmen
KLAUS-DIETER MÜLLER
Maurermeister

Eiritzenweg 64 | 26127 Oldenburg
Tel. 0441 / 7780390 | Fax 9608471

Herzlich willkommen & Spendenaufruf: Der Schiefe Stiefel beherbergt wieder Gäste!

Das ehemalige Hotel bietet seit kurzem einigen Flüchtlingen eine Heimstatt. Aktuell ist die Wohnung im Schiefen Stiefel durch eine syrische Familie belegt, und in den Ferienzimmern sind dreizehn weitere Flüchtlinge untergebracht. **Die Ofenerdieker Institutionen und Vereine heißen die Ankömmlinge herzlich willkommen.** Aktuell bereiten die Kirche, die AGM, der Bürgerverein, der SVO & HUGO eine gemeinsame Willkommensaktion vor. In der nächsten HUGO-Ausgabe werden wir ausführlich berichten ...

Aufruf: Es gibt in der Unterkunft keine Kühlschränke und Fernseher. Besonders Ersteres wird dringend benötigt. Auch Waschmaschinen oder Kühltruhen werden gebraucht. Daher wird hiermit um „funktionstüchtige“ Spenden gebeten. Für Angebote oder bei Fragen bitte melden bei Frau Ghasemzadeh von der Stadt Oldenburg. Auch sonstige Fragen wird sie gerne beantworten. Kontakt: 2354402 oder E-Mail: arezou.ghasemzadeh@stadt-oldenburg.de (axl)

Azubi gesucht zum 1. August 2014: HörgeräteakustikerIn

Hörgeräte Hahm sucht Verstärkung: Haben Sie Interesse an handwerklicher Arbeit in Kombination mit modernster Technik, und mögen Sie den Umgang mit Menschen? Möchten Sie Menschen durch Ihre fachlich qualifizierte Beratung die „Freude am Hören“ vermitteln? Dann könnte das Berufsbild des Akustikers für Sie das Richtige sein! Es erwartet Sie ein freundliches Team mit viel Spaß und Leidenschaft bei der Arbeit. Wir freuen uns auf Sie.

Karuschenweg 1 · 26127 Oldenburg
Tel : 0441 / 8000 7757 · mail: of@hoergeraete-hahm.com

**Rechtsanwaltskanzlei
Kim Müller**

Ofenerdieker Straße 59a
26125 Oldenburg
Tel. 0441 / 18 19 373
Notruf (24 h) 0176 / 21 74 04 92
www.kim-mueller.de

Geburtstag? Wunschliste!

Wunschliste bei **sander+sohn** zusammenstellen. Gäste informieren, Wünsche wahr werden lassen!



NEU!
Wunschlistentaler im Wert von 2,-€ sichern!

sander+sohn
Öffnungszeiten: Mo-Fr, 9-18.30 Uhr
Sa. 9-14.00 Uhr
Oldenburger Str. 40
26125 Oldenburg
Tel. (0441) 60539
www.sander-sohn.de

Ihre Post bei uns in guten Händen!

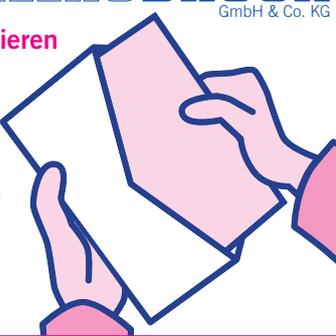
WILLERSDRUCK

GmbH & Co. KG

Wir personalisieren & kuvertieren postoptimiert & zeitgenau

Ein Preisbeispiel:
 • Sie liefern 1000 Briefbogen A4
 • Wir adressieren (nach Ihrer Kunden-xls-Liste) und kuvertieren in DIN lang Fenster-Hüllen (Postauflieferung möglich)

⇒ **145,- EUR (netto)**
 Andere Mengen gern auf Anfrage



Grünteweg 27 | 26127 Oldenburg | Tel. 3 400 80 | www.willersdruck.de

Vorbereitung auf Ihren Hochzeitstanz und viele weitere Tanzkurse!



BEYER
The ADTV Tanzschule

Hansa-Ring 48
26133 Oldenburg
Fon 0441 - 88 30 55

Anmeldung und weitere Infos unter:
www.ts-beyer.de

Feiern Sie bei uns!

Exclusive Kites

retro style - exclusive design

- Lenkdrachen
- Lenkmatten
- Windspiele
- Outdoor-Spiele
- Boards
- Kreatives Spielzeug

Weißmoorstraße 256a • 26125 Oldenburg • Tel. 04 41 / 35 06 57 44
 Öffnungszeiten: Mo-Fr 15:00 - 18:00, Sa. 9:30 - 13:00

www.exclusive-kites.com

Kleingärtner laden ein: „SchreberKunst“ – ein tolles Projekt!



Im Juli stehen die Kleingärten in bunter Blüte. Die Parzellen sind voller Blumen und Gemüse – eine Augenweide. Am 19. und 20. Juli, gibt es zusätzlich eine Überraschung: Wer

die Gartenanlage besucht, tritt in eine geheimnisvolle Welt ein. Ein Kühlschrank, ein Schaufenster, eine Bushaltestelle, immer mehr sonderbare Bilder und Szenen zeigen sich auf den Pazellen, Wegen und Vereinsgärten. Dann Klänge und Geräusche. Klangkünstler mit Instrumenten und Kompositionen, die die Welt noch nicht gehört hat, verzaubern die Atmosphäre in den Gärten. Dazu Märchenwesen, anmutig und fremd, als kämen sie aus einer anderen Welt. „SchreberKunst“ ist ein inklusives Gemeinschaftsprojekt mit mehr als 180 Menschen zwischen 5 und 80 Jahren mit und ohne Beeinträchtigungen aus dem Oldenburger Stadtteil Dietrichsfeld. In Kursen und Workshops wurden mit viel Fantasie Masken gebaut, Instrumente angefertigt und Installationen erschaffen. Das Schöne bei diesem Projekt: Kunst ermöglicht eine Gemeinsamkeit, in der es keine Rolle spielt, wie alt Menschen sind, woher sie kommen, und ob sie mehr oder weniger beeinträchtigt sind. Die Ideen, das gemeinsame Tun, der Spaß bringen die Menschen zusammen.



Und: Gemeinsam vor Ort kann man viel bewegen.
 Kleingärtnerverein Oldenburg – Nord e.V.lädt ein:

Kleingartenanlage Hagelmannsweg

Samstag, 19. Juli 2014, von 14.00 bis 18.00 Uhr

Sonntag, 20. Juli 2014, von 11.00 bis 17.00 Uhr

Im „SchreberKunst“ Café erwarten Sie Kaffee, Tee, Kuchen, kalte Getränke und Bratwürste.

Waldo Bleeker

1. Vorsitzende und Projektleiter

IMPRESSUM Das HUGO-Journal erscheint monatlich bei der Mangoblaue GbR – Oldenburg, und wird kostenlos im Stadtteil Ofenerdiek und Metjendorf vertrieben. Impressum: V.i.S.d.P. und Herausgeber des HUGO-Journals: Mangoblaue GbR, Axel Berger, Marlies Mittwollen (in Zusammenarbeit mit der Werbegemeinschaft: „HUGO e.V.“), Ammergastr. 43, 26123 Oldenburg, Tel. 3801624, E-Mail: info@HUGO-Journal.de, Steuernummer: 64/233/96705, USt-ID-Nr.: DE 190914075, Gerichtsstand: Oldenburg (Oldb.), Verantwortlich für Redaktion: Axel Berger (V.i.S.d.P.), Satz/Layout: Mangoblaue GbR, Redaktionelle Mitarbeiter: Axel Berger (axl), Renée Repotente (repo), HUGO (hugo), Karsten Derke (kad), Chiara Kerwel (chik). Druck: Willersdruck, 26121 Oldenburg, Auflage: 10.000 / Vertrieb: Zeitungspeter / Verbreitungsgebiet: Stadtteil Ofenerdiek (Oldb.), Metjendorf, Bildnachweis: Eigene Bilder / www.fotolia.de / Mechthild Oetjen (Sir HUGO) / Titelbild: Fotolia© Kaponia Aliaksei Erscheinungstermin: Mitte des Monats, Redaktionsschluss: der 2. eines Monats, Mediadaten unter: www.hugo-journal.de/mediadaten.html, Anzeigen- & Werbebeilagenberatung: Axel Berger, E-Mail: info@hugo-journal.de, Internet: www.HUGO-Journal.de, Bankverbindung: Konto-Nr.: 90570011 / BLZ 28050100, Haftungsausschluss: Für Angaben im Serviceteil und unverlangt eingesandte Materialien wird keine Haftung übernommen. Fremdgekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Leserbriefe können gekürzt werden. Es gilt die Anzeigenpreisliste von Januar 2014. Anzeigenvorlagen unterliegen dem Urheberrecht. Abdruck und Weiterverbreitung sämtlicher Inhalte nur nach Genehmigung. Alle © 2014 liegen bei der Mangoblaue GbR.

Zelte, Stühle & Event Equipment – holt man sich bei Brouwer



Eine Gartenparty, ein Geburtstag oder eine Firmenfeier sind angesagt? Brouwer liefert und vermietet, was Sie für Ihre Feier im Raum Oldenburg benötigen: Zelte, Bierzeltgarnituren, Stehtische, Heizung, Tisch mit Bestuhlung.

Mehr Infos uns bestellen auf www.zelte-oldenburg.de oder anrufen unter **0172 4354475** oder **92377747**.



Geschichtliches & Historisches!



Im Jahre 1901 wurde „Der Schiefe Stiefel“ an der Weißenmoorstraße in Ofenerdiek mit einem offiziellen Einweihungsball eröffnet. Im Jahr 2013 schloss das über Jahrzehnte beliebte Lokal, das vielen Ofenerdiekern immer in guter Erinnerung bleiben wird.

(Quelle: H. Seipelt)

Vereinsleben aus der Nachbarschaft: Pfeifenklub „Einigkeit“ Ofenerfeld



Der Pfeifenklub „Einigkeit“ Ofenerfeld wurde 1902 im Ofenerfelder Dorfkrug gegründet. Er hat über 170 Mitglieder, viele sind Nichtraucher. Regelmäßige Treffen finden im Vereinslokal, im Hotel Köhncke, statt. Mehr Infos auf: www.pfeifenklub-ofenerfeld.de

PS: Das nächste Übungsrauchen findet am 6. August, die nächste Monatsversammlung am 25. August statt. Anmeldungen bei Inge Schmietenkopf unter 64715 oder Günter Hahn unter 601802.

Juli 27	HUGO-Straßenfest
Juli 31	Stammtisch und Nachbesprechung um 19 Uhr im Kulturzentrum Ofenerdiek
Sep. 05	Spiel- und Grillfest -Sgm. Jan Koopmann/ Alexandersfeld

Bodenbelags- und Parkettarbeiten

Meister-Qualität

WOLFGANG OPITZ

26215 Metjendorf · Oldenburg · Jürnweg 4
Tel. 0441-62006 · Fax 0441-62577 · www.parkett-opitz.de

Erfrischende Ideen...

**...für Ihren Lebensraum
Bad finden Sie bei uns!**

Frieling

Öffnungszeiten der Ausstellung
Montag-Freitag
9.00 - 18.00 Uhr
Samstag 9.00 - 13.00 Uhr

Langenweg 16-18 · 26125 Oldenburg
Tel. 04 41 - 93 33 031 · Fax 9 33 30 38

Jeden Sonntag **SCHAUTAG** von 14-17 Uhr

www.frieling24.de · E-Mail: oldenburg@frieling24.de

**DAS HUGO-JOURNAL –
Auflage 10.000**

Verteilung in Ofenerdiek und Metjendorf.
Infos unter: Tel. 3801624
www.hugo-journal.de

TAGESPFLEGE Am Spittweg Ofenerdiek

EINE ALTERNATIVE ZUM PFLEGEHEIM

- ✓ tagesstrukturierende Beschäftigungs- und Therapieangebote
- ✓ Grund- und Behandlungspflege
- ✓ Angehörigenberatung
- ✓ Individuelle Demenztbetreuung
- ✓ Fahrdienst, auch für Rollstuhlfahrer
- ✓ Informationsveranstaltungen
- ✓ Umfassende Kombination von Tages- und häuslicher Pflege
- ✓ Rund um Service mit Hausnotruf, Fahrdienst und häuslicher Pflege

SOFORTINFO (0441) 779 33 60
Montag bis Freitags von 8:00 bis 16:00 Uhr

Deutsches Rotes Kreuz
150 Jahre Aus Liebe zum Menschen.

www.tagespflege-ol.de



Wir beraten Sie: Heizung · Elektro · Sanitär W. Grote: Neusüdender Weg 31a · 26125 Oldenburg · ☎ 0441-9608016



DAS HUGO-JOURNAL – Auflage 10.000

Verteilung in Ofenerdiek und Metjendorf.
Infos unter: Tel. 3801624
www.hugo-journal.de

Renovierungsarbeiten im Café am See abgeschlossen



Hier sehen Sie ein paar Impressionen des neugestalteten Cafés im Hansa Seniorenheim, Langenweg. Schön geworden, oder? Ein Besuch lohnt sich.

Unser Tipp: Testen Sie den leckeren Kuchen und stöbern Sie einmal durch die umfassende Eiskarte! (axl)



Besuchen Sie uns!

HIRO Oldenburg · Langenweg 20 · Tel. 04 41 / 9 55 62-0
www.hiro-automarkt.de

Häusliche Kranken- und Altenpflege Rose-Marie Müller

**24-Stunden
Rufbereitschaft:
0441 / 7 29 77**

Ofenerdieker Straße 10 | 26125 Oldenburg
www.pflegedienst-rosemarie-mueller.de

Das Gute bleibt so nah: Waringer & Müller umgezogen!



Trotz Umzug in der Nähe geblieben: Der Meisterbetrieb für Unterhaltungselektronik und Hausgeräte, Waringer & Müller, hat den Standort gewechselt. Nach 29 Jahren ist Michael Waringer mit seinem Team in

die Alexanderstr. 446 (in unmittelbarer Nähe vom Lidl-Markt) gezogen. **Verkauf und Reparatur von: Unterhaltungselektronik, Hausgeräten, Waschmaschinen, Trocknern, Geschirrspülern, Kühlschränken und mehr ...**

Ein Blick in den neuen Verkaufsraum zeigt ein komplettes Angebot an Unterhaltungselektronik: Top Fernsehgeräte sowie PC-, SAT-, Telefon- und HiFi-Anlagen werden hier nicht nur verkauft, sondern auch in der modernen und technisch bestens ausgestatteten Meisterwerkstatt repariert. Die kompetenten Spezialisten reparieren nicht nur aktuelle Geräte, sondern auch Tonbandgeräte, Plattenspieler, zudem bietet man einen umfangreichen Service für diverse Kaffeemaschinen an.

Gute und fachgerechte Beratung ist für den gelernten Radio- und Fernsehtechniker Michael Waringer und sein Team eine Selbstverständlichkeit.

Fazit: Leider ist Waringer & Müller leider nicht mehr mitten im Herzen von Ofenerdiek präsent --> Gott sei Dank sind sie nach wie vor in unmittelbarer Nachbarschaft geblieben - mit mehr Parkplätzen und einer größeren Auswahl. Gut so! (axl)

Neueröffnungsangebot

Hisense 42K680UHD nur solange Vorrat reicht!

106 cm LED-Fernseher, (42 Zoll)

Ultra HD Auflösung: 3.840 x 2.160 Pixel, 4K Ultra HD, 3D (Shuttertechnik), 400 Hz-Technologie, SmartMotion, Empfänger: DVB-T, DVB-S, DVB-S2, DVB-C, Internet-Zugriff auf Online-Dienste, WEB-Browser, USB-Recording, USBTimeShift, WLAN-Schnittstelle, Energieeffizienzklasse A.

HD-plus Freischaltung (nur bei SAT möglich) für 1 Jahr enthalten! nur € **599,-**

Über 25 Jahre Waringer & Müller

Alexanderstr. 446 · 26127 Oldenburg · Tel: 0441/340 07-0
Fax: 0441/340 07 29 · E-Mail: info@waringer-mueller.de
www.waringer-mueller.de

AZO
Verkauf
Vermietung
Finanzierung
Ersatzteile
Service +
Reparatur
Online-Shop

Wir bewegen was!

Weißmoorstraße 28-32 · Oldenburg
☎ 04 41 / 3613 20 20

www.azo-anhaenger.de

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag 8:00 bis 18:00 Uhr
Samstag 8:00 bis 13:00 Uhr

ROY UMNEY

Heizungsbau- und Sanitärinstallation

Mellumstr. 7b
26125 Oldenburg
Tel. 0441/9350900
Fax 0441/9350901
www.roy-umney.de
E-Mail: info@roy-umney.de

LACHMANN'S FISCHKISTE

Der mobile Fischwagen

- bringt Ihnen frischen Fisch und Feinkost-Spezialitäten bis zu Ihrer Haustür! **Einfach anrufen und Termin vereinbaren:**

Tel. 0170 - 46 46 343
www.lachmanns-fischkiste.de

Frisuren und Stylingwünsche im Einklang mit Ihrer Persönlichkeit

SOMMER ANGEBOT
Wimpern färben
8,- €

Angebot gültig bis 31.07.14

Cornelia Irmeler
Friseurmeisterin · Make-up Stylistin

Heideweg 22 Telefon: 0441/3049310
26127 Oldenburg Mobil: 0152/27545086

Stand-Up-Paddeln in Oldenburg



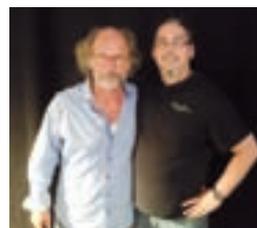
SUP-Surfen ist ein neuer Trendsport, der auf Hawaii entwickelt wurde und nun einen weltweiten Boom erlebt. Beim SUP-Surfen steht der Sportler auf einem Surfboard und paddelt stehend mit nur einem Stechpaddel über Flüsse, Seen und Meere. Besonders auf flachen Gewässern ist Stand-Up-Paddeln innerhalb kurzer Zeit zu erlernen. Dabei gibt es keine Altersgrenzen, und man muss auch kein Profisportler sein. Viele erfahrene Paddler nutzen dann die Möglichkeit, in der Natur dieselben Effekte für ein Ganzkörper-Workout erzielen zu können wie in einem Fitnesscenter. Vorteilhaft ist auch, dass es etwas für die ganze Familie ist und man gemeinsam auf Touren durch die Natur gehen kann. Stand-Up-Paddling ist die zurzeit am schnellsten wachsende Wassersportart der Welt, und so gibt es nun auch in Oldenburg die Möglichkeit, es zu erlernen. In Kooperation mit dem POST SV Oldenburg werden Kurse (90 Minuten) am Bootshaus am Achterdiek angeboten. Kinder genießen die Aktivität auf dem Wasser besonders, und so wird die Aktion mit dem Ferienpass in diesem Sommer wieder fester Bestandteil des Paddelns auf der Hunte sein. Die Trainingsbedingungen sind hier nahezu perfekt, und so hat sich schon eine große Fangemeinschaft an der Hunte gebildet. Sogar die Niedersachsenmeisterschaften im Stand-Up-Paddeln wurden hier bereits ausgerichtet. Weitere Infos auf www.stand-up-paddler.de



KO bis auf dem letzten Platz besetzt: Tolle Lesung von Bestsellerautor Klaus-Peter Wolf



Am 30. Juni fand wieder eine Autorenlesung von Klaus-Peter Wolf im Kulturzentrum Ofenerdiek statt. Er stellte seinen neuen Ostfriesenkrimi „Ostfriesenfeuer“ vor. Fazit in knappen Worten: War wieder richtig klasse. Klaus-Peter Wolf ist ein echt lustiger und lockerer Typ – tolle Performance! Gut 300 Gäste waren da. Bleibt zu wünschen, dass bei der LANGEN OLDENBURGER KRIMINACHT am 21.11.2014 im KO, wenn Manfred Brüning, Reinhold Friedl und Axel Berger lesen, auch so viele Gäste kommen werden. Karten an den bekannten Vorverkaufsstellen, ab demnächst im Vorverkauf.



(axl)

Gutscheine

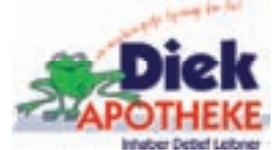
aus Ofenerdiek
Schnell ausschneiden,
abgeben und sparen!

GUTSCHEIN

über gesund leben
Papiertaschentücher, 60 Stück



(Gültig: 07/2014. Ab einem Einkaufswert von 10 €)



Ofenerdieker Str. 32 · Oldenburg
Tel. 0441/38 03 70
www.diek-apotheke.de

Holen Dir den Sommer!

GUTSCHEIN

über eine Kugel Eis (nach Wahl)
bei SAN MARCO

Gutschein gilt nur bei SAN MARCO in der Nadorster Str. 126, Old., gültig bis 31.07.2014, nur ein Gutschein pro Person



Nadorster Str. 126 · Oldenburg
Tel. 04 41 / 88 30 66 | Fax 04 41 / 8 71 24
www.willers24.de | eigener

ERGO Wir sind immer für Sie da.

Und betreuen die Kunden in allen Versicherungs- und Finanzfragen.

Generaldirektor
Martin Muehlenbrock
Am Kanal 6, 26183 Osterholz-Scharmbeck
Tel. 04431 200-100
<http://www.ergo.de>

Die Sage vom Witwenbaum im Weißen Moor



Es war einmal ein sehr vermöglicher Landwirt, dem gehörten viele Ländereien im Weißenmoor. Er war aber geizig und hielt seine Frau sehr knapp bei Kasse. Eines Tages pflanzte er zwei junge Bäume dicht beieinander auf

einer Wiese. Sie wuchsen zu einem stattlichen Zwillingbaum zusammen. Als er dann das Zeitliche segnete, freute sich die Frau auf ein üppiges Erbe. Sie erhielt jedoch nur einen Brief, in welchem ihr Mann geschrieben hatte, dass er all sein Vermögen in Gold getauscht und weitläufig auf seinem Land vergraben habe, da er es keinem anderen gönnen wolle. Vor Zorn traf die Witwe der Schlag – und im selben Moment fuhr sie als Blitz in den Baum, so dass nur noch die Hälfte stehen blieb. In diesem halben „Witwenbaum“ wohnte sie von nun an als Geist und spukte in den Nächten herum. Sie schwor, dass niemals jemand auf diesem Land graben dürfe, und falls dort dereinst doch Bagger auffahren und Häuser errichtet werden sollten, würde in jede dieser Bauten unverzüglich der Blitz einschlagen! So wird dieses Gold wohl nie gefunden werden. Sie aber war dadurch zum Schutzgeist geworden – für alle Pflanzen, die es im Weißen Moor gibt, und für alles, was da krecht und flucht.

(Erdacht von Hanna Seipelt, Foto: Gerhard Behrens)

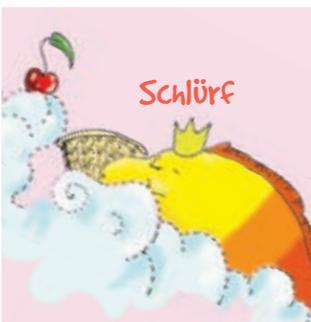
Grillparty im HANSA Seniorenwohnstift



Pünktlich zu seinem 30-jährigen Jubiläum am 1. Juli erstrahlt das HANSA Seniorenwohnstift Ofenerdiek im Langenweg in neuem Glanz. Für die Bewohner, Angehörige und Freunde der Einrichtung gab es als Überraschung

eine große Grillparty. Insgesamt 123 Gäste fanden sich im Foyer ein. Leckerer vom Grill, eine große Auswahl an schmackhaften Salaten und ein Sektempfang rundeten das Bild ab. Die Stimmung war großartig, und es herrschte ein reger Austausch unter den Gästen.

Im Anschluss an das Essen kam die Grillparty mit Musik aus den 80er-Jahren richtig in Schwung, und die Gäste wagten sich auf die Tanzfläche. Ein rundum gelungenes Fest! (PM: Hansa)



Freizeitstätte Ofenerdiek

Das Juli-Programm für Kinder und Jugendliche ab 6 Jahren

Juli
18

Jungentag Spezial

Für den letzten Jungentag vor den Sommerferien hat man eine ganz besondere Aktion geplant: Kisten klettern! Wer schafft es, den höchsten Turm aus Kisten zu bauen und zu erklimmen? Außerdem steht der Tobe-Raum zur Verfügung, und es wird Stockbrot gebacken. Am Jungentag ist nur für Jungs geöffnet.

Juli
23

Werkstatt – Wir bauen ein Schiff aus Hartschaumplatten!

Juli
24

Seidenmalerei

Juli
30

Ab 10 Uhr geöffnet! Guter Start in die Ferien – mit einem gemeinsamen Frühstück. Nachmittags wird gegrillt!

(Die Kreativangebote bitte mit vorheriger Anmeldung! Anmeldungen sind telefonisch unter 601950 oder per E-Mail an FST-Ofenerdiek@stadt-oldenburg.de möglich. Die Kreativangebote beginnen um 15.30 Uhr. Ausnahmen werden extra erwähnt.)

Tipp für den August: Kletterwald Nord.

Voraussichtlich am 5. August fährt man in den Kletterwald Nord! Genauere Infos ab Mitte Juli auf der Internetseite der FST Ofenerdiek oder telefonisch. (in Auszügen, ohne Gewähr)

Mini-WM beim Post SV:

Schweiz wurde Weltmeister!



Am 1. Juli-Wochenende hat der Post SV zum dritten Mal ein WM-Turnier für F-Jugendmannschaften ausgerichtet. 32 Teams haben dabei die Nationen der „großen WM“ vertreten und den Titel unter sich ausgespielt. Am Ende besiegte die Schweiz (TV Jahn Delmenhorst) die italienische Mannschaft (TuS Bloherfelde) mit 3:0 und wurde Mini-Weltmeister. Hier ein paar Impressionen:



(Quelle: Post SV)



Teil 18, gezeichnet von Mechthild Oetjen

Am 27. Juli 2014

entlang der Ofenerdieker- & Weißenmoorstraße:

DAS HUGO-STRASSENFEST

EIN KUNTERBUNTES PROGRAMM ERWARTET SIE: MEHR AUSTELLER,
MEHR ATTRAKTIONEN UND TOLLE LIVE-MUSIK VON CONSILIUM & ZAC.
MIT DABEI SIND:

Rosen Apotheke: Glücksrad und Pflanzenpreisrätsel, **HIRO Automarkt GmbH:** Promotion: Musikbühne, **Exclusive-Kites:** kostenlos Elektroskateboard fahren + Ladenverkauf, **Fahrschule Tempel:** Glücksrad, Schätzspiel + Teste dein Wissen mit amtlichen Testbögen, **LzO:** Kinderhüpfburg und Infostand, **Reisebüro Estrellitas:** Besichtigung von einem Reisebus & Beratung, Verlosung von 3 Reisegutscheinen, Getränke, **Barbara Senioren- & Freizeitmoden:** Crêpes Stand, im Geschäft 30 % Sofortrabatt und Angebot von Getränken, **OLB:** Rollrutsche für Kinder + Pavillon + Promotion, **Fotostudio Lichtblick:** Kinder (1-16 Jahre) für 1,50 € fotografieren + vor dem Studio: Kinderschminken, **Friseur Cornelia Irmeler:** Präsentation: Haarverdichtung + Verlängerung (Infos siehe Seite 11), **Lachmanns Fischkiste:** Fischbrötchen.

Das HUGO-Journal lotst Sie über die Festmeile: 4 Seiten Straßenfestführer zum Rausnehmen!

Restaurant Terrazza: Speisen und Getränke, **Autohaus Munderloh:** Ford Carsharing, **Sander & Sohn:** Prozentwürfeln, Schaufensterbemalung, Bauen mit Lego und Schätzsäule (Infos siehe Seite 11), **Britta Hartmann, MehrFürDich:** Energetix Magnetschmuck, **diePraxis - Norbert Büter-Robbens:** Fußpflege, **Glaserei Detlef Frölje:** Infostand, Kinderbetreuung **Pustebume:** Bobbycar-Rennbahn, Ballonkünstlerin, Musik, Gewinnspiel, **Diek Apotheke:** Enten angeln, Preisrätsel, Rabattaktion, **Reisebüro Unique:** Glücksrad, Aktionen, **Obendrauf:** Kaffee und Kuchen, Bratwurst, Bierwagen, **Möbel Weirauch:** Jazz Frühshoppen, Janssen Reisebus, Bratwurst, Insekten Koch (Infos siehe Seite 20), **Oltmanns:** Promotion, Luftballons, Viessmann-Promotion, **Marek Bedachungen:** Infos zu Velux-Dachfenstern, Icopal --> Abdichtungsbahnen für das sichere Dach, Luftballon-Aktion, **Hörgeräte Hahm:** Hörtest, Batteriespar-Aktion, Glücksrad, **Die Johanniter:** Krankwagen, Infostand, **Honda Harmdierks:** Autos, Info-Pavillon, Promotion --> Mehrmarkcenter! **HUGO-Journal:** Titelbild Shooting, Autoren-Meet and Greet: Signierstunde "Der Fallensteller", **Kinderbuchpromotion:** Gratisheftchen, **Körperkultur:** Entwachsen, Promotion, Enthaaren, Aktionsangebote.

--> TIPP: Ab jetzt am besten nicht mehr rasieren, damit am 27. Juli die Enthaarung zum Sonderpreis auch was bringt!

Beachten Sie unbedingt die Aktionsgutscheine in diesem Heft und sparen Sie bares Geld auf dem Straßenfest!

Dellas Optik: Aktionen, Angebote, Unterhaltung und mehr, für das leibliche Wohl ist gesorgt. **ZAC (Zicke and Company):** Music-Act mit maritimer Rockmusik im Stil der Gruppe „Santiano“.



kreHAARTiv: Verlosung, der Erlös geht ans Kinderhospiz, Braut- & Abendfrisuren, **Pizzeria Ofenerdiek:** Pizza, Döner und mehr ..., **Rockband Consilium:** Show-Act mit Rock und Pop Ohrwürmern der 80er und 90er Jahre auf der Bühne an der Ofelia.

SPD: Informationsstand, **Müller & Egerer:** Gastronomie, **Fahrrad Beilken:** Promotion, Angebote & Aktionen, **Achtung:** Hüpfburg-Alarm! Hier geht es rund für Kids: **Full Event - der Eventspezialist** wird auf dem Straßenfest einen Infostand und ein Spaßmodul präsentieren sowie für eine wunderschöne Luftballondekoration sorgen! (Teilnehmerliste in Auszügen, ohne Anspruch auf Vollständigkeit und ohne Gewähr)

Also nichts wie los! Wir sehen uns am 27. Juli entlang der Weißenmoor- & Ofenerdieker Straße:

ANGEBOTE, FLOHMARKT, GUTSCHEINE, AKTIONEN, LIVE-MUSIK, ANGEBOTE, FLOHMARKT, GUTSCHEINE, AKTIONEN, LIVE-MUSIK, ANGEBOTE, FLOHMARKT, GUTSCHEINE, AKTIONEN, FLOHMARKT, GUTSCHEINE, AKTIONEN, FLOHMARKT, GUTSCHEINE, ANGEBOTE!

Gutschein

Salon Inh. Marion Wall
Frohnmüller

Samstag vor dem
Straßenfest:

30% Rabatt

auf alle Haarschnitte

Ofenerdieker Str. 74 • Tel.: 0441 60 66 2

gültig nur am 26.7.2014
(nur 1 Coupon pro Person)

Gutschein

20%
auf Dekorative
Kosmetik
(außer Make -
Up)

Kosmetik Konzept



Ästhetik & Vitalität

Helga Salhofen

Haar, ges. Kosmetik und mod. Fußpflege

Weißmoorstr. 256, Tel. 0441 - 59 455 128, www.salhofen.de

gültig nur am 27.7.2014
(nur 1 Coupon pro Person)

Gutschein

Hörgeräte
Hahm 

50%

2 Packungen Batterien
zum Preis von einer

Karuschenweg 1 • Tel.: 0441-8000 77 57

gültig nur am 27.7.2014
(nur 1 Coupon pro Person)

Gutschein



Pizzeria
Ofenerdieker

3 für 2 Döner

Sie bestellen 3 Döner
und bekommen ein
Döner gratis dazu.

Nur bei Abholung oder Verzehr bei uns in der Pizzeria. Sonntags nicht gültig.

Ofenerdieker Str. 34 • Tel.: 0441-98 33 66 63

gültig nur vom 15.-02.08.14
(nur 1 Coupon pro Person)

Gutschein

**20%
Rabatt**



Auf ein Produkt Ihrer Wahl!

Einfach Coupon vorlegen und Sie erhalten 20% Rabatt auf einen Artikel oder Arzneimittel, der/das ohne Rezept erworben werden kann (ausgenommen Bücher). Eine Kombination mit einem weiteren Coupon oder Rabatt ist nicht möglich.



Rosen-
Apotheke

Ofenerdieker Str. 4 • www.rosenapotheke.cc

gültig nur am 27.7.2014
(nur 1 Coupon pro Person)



Blumen lindner

Hochzeitsfahrzeugverleih

Neusüdender Weg 19

Tel.: 3902889

www.blumen-lindner.de

speed up speed up



Spendenaufwurf für's Oldenburger Hospiz

Wir wollen helfen!

Sie kaufen unsere Lose - haben die Chance auf einen Gewinn und wir spenden das Geld!

HUGO-STR

27. JULI 2014

EINIGE DIESER GUTSCHEINE SIND NUR AUF DEM STRAßENFEST!

Auf dem Straßenfest:

Cornelia Irmeler präsentiert Haarverdichtung oder -verlängerung



Viele Frauen haben Probleme mit dünner werdendem Haar oder wünschen sich längere Haare. Hochwertige Echthaarsträhnen machen es möglich. Sie werden fast unsichtbar direkt mit dem

Echthaar verbunden und zaubern so schnell und einfach faszinierendes Volumen oder atemberaubende Länge (zurück). Die Verbindungen sind klein, flach, kaum zu spüren und bieten bis zu 6 Monaten sicheren Halt in jeder Lebenslage. Mehr Informationen auf dem HUGO-Straßenfest am 27. Juli.

Auf dem Straßenfest:

Insektenkoch bei Weirauch!



Ein absolut außergewöhnliches Highlight zum Straßenfest ist der Koch, der am 27. Juli im Küchenhaus von Möbel Weirauch zu Gast ist. Frank Ochmann, der „Insektenkoch“, steht für mehr als 10 Jahre Erfahrung auf dem Gebiet der Entomophagie – dem Verzehr von Insekten. Nach-

dem er die ersten Bewohner des Dschungelcamps mit seinen Kreationen überraschte, hat er sich quer durch die deutsche Fernsehlandschaft gekocht und ist u.a. in Shows mit Elton, Birgit Schrowange, Markus Lanz, Besser Steffens und Jumbo Schreiner aufgetreten, außerdem bei diversen Wissenssendungen wie Galileo, Planetopia, Xenius, Fit for Fun, Besser essen usw. **Interessant zu wissen:** Ein CO2-ärmeres tierisches Lebensmittel gibt es wohl kaum, wenn man bedenkt, dass die Energiebilanz von Heuschrecken nur rund ein Drittel der des Rindfleisches beträgt! Dabei sind sie doppelt so proteinreich. Außerdem stammen diese Insekten des Berliner Küchenchefs aus deutscher Zucht und haben Bioland-Qualität.

Desweiteren auf dem Gelände der Firma Weirauch: Janssen informiert über Busreisen, Bus vor Ort, Musik: Jazz-Frühschoppen mit den Wallstreet-Dixies. Natürlich ist auch für das leibliche Wohl gesorgt: ein Bier- und Bratwurststand erwartet die Gäste. Für die Kleinen: Hüpfburg und Kinderbelustigung!

STRASSENFEST

4 10-17 UHR

AUF DEM STRASSENFEST AM 27. JULI GÜLTIG

Auf dem Straßenfest:
Für Eltern mit Kindern eine der ersten An-
laufstellen: Sander + Sohn!



Für die Kleinen warten viele Attraktionen und Mitmachaktion, z.B. 1. Bauen mit Lego-Steinen auf Zeit und tollen Gewinnen aus dem Lego-Sortiment. 2. Mit den „Krickel.Krakel“-Fenstermalfarben von Oetinger dürfen zum HUGO Straßenfest die Schaufenster der Firma Sander + Sohn bemalt werden. 3. Bei dem Schätzspiel von Schleich gilt es zu erraten, wie viele Tiere sich in der Säule befinden. Auch hier warten tolle Gewinne!

4. Last but not least: Die bekannte Prozente-Würfel-Aktion bietet auch in diesem Jahr wieder eine tolle Chance, sich 5, 10 oder sogar 20 % Preisnachlass auf das gesamte Sortiment* zu erwürfeln. (*außer auf Bücher)

Dellas Optik: Top Musikprogramm & mehr!

Auch in diesem Jahr bietet Dellas Optik wieder ein Programm der Extraklasse: Ein Formel 1-Simulator, den Luftballon-Clown, Kinderschminken, Glücksrad, Enten angeln, Sonnenbrillen zum Aktionspreis, ein Getränke- und Imbisswagen und die Triker sausen wieder durch Ofenerdiek.



(Die Stingrays freuen sich auf Sie!)

Tip: Bewundern Sie die Oldtimer-Ausstellung und lauschen Sie den Stingrays, Judith und Mel, Esther Filly auf der Musik-Bühne. Selbstverständlich wird auch wieder Kaffee und Kuchen vom Kulturzentrum Ofenerdiek angeboten. Zudem hat Dellas die komplette Change-Me Kollektion vor Ort.

Gutschein

MUNDERLOH

30€ Gutschein

bei einer Registrierung beim Ford Carsharing
 Statt 49€, nur einmalig 19€ -
 wenn man beim Straßenfest Kunde wird!

Haseler Weg 1 • Tel: 0441-93093-0

gültig nur am 27.7.2014
 (nur 1 Coupon pro Person)

Gutschein



Enthaarungs- Nagelstudio

20%

auf Waxing



gültig vom 15. bis 31.7.14
 (nur 1 Coupon pro Person)

Weißenmoorstr. 289-291, 26125 Oldenburg, Tel. 0441/ 97069493

Gutschein

37€
 statt 42€
 45 Min Massage
 Do, 18 - 22
 Uhr

die Praxis
 Fußpflege • Massage • Cellgesund

Mit
Terminabsprache,
 am 27. - 28.7.14 zu buchen
 (Nur 1 Coupon pro Person)
 Termine bis 21.9.14 buchbar

24,50€
 statt 35,50€
 Fußpflege, Lack
 + Peeling

Scheideweg 228, 26127 Oldenburg • Tel. 0441 / 21 94 97 45

Gutschein

Barbara Seniorenmode®

10€ Gutschein

(ausgenommen reduzierte Ware und Sonderaktionen, keine Barauszahlung)

Ofenerdieker Str. 59, 26125 Oldenburg • Tel. 0441 - 800 66 474

gültig bis 15.8.2014
 (nur 1 Coupon pro Person)

Gutschein

10%

auf alle natur-
 kosmetische Produkte

Reformwaren
Hauken

Alexanderstr. 334, Tel. 0441-6 17 18, www.reformhaus-hauken.de

gültig vom 15.7 - 14.8.14
 (nur 1 Coupon pro Person)

Gutschein



2 Wochen Fitness,
 Kurse, 4 Saunen,
 Mineralgetränke
 testen für 19,90 €

Wir bitten um Terminvereinbarung!
 (nur für Leute, die uns noch nicht
 kennen, Mindestalter 16 Jahre)

www.injoy-oldenburg.de

Felix-Wankel-Str. 1, 26125 Oldenburg • Tel. 0441-972 86 10

gültig bis 31.8.2014
 (gilt für mehrere Personen)

Gutschein



6-8 Kg Fettmasse in
21 Tagen schmelzen lassen!

21 Tage-Stoffwechselkur:
 Kostenlose Infotermine unter 0441/
 9728610, Teilnehmer der Kur können
 3 Wochen gratis bei uns trainieren!

Wir bitten um Reservierung zum
 Infovortrag! (begrenzte Teilnehmerzahl)

www.injoy-oldenburg.de

Felix-Wankel-Str. 1, 26125 Oldenburg • Tel. 0441-972 86 10

gültig bis zum 31.8.2014
 (gilt für mehrere Personen)

Gutschein

Mini Crosser -Elektromobile

15% Rabatt beim Kauf eines Elektromobiles

Gerhard-Stalling-Str. 42 • www.minicrosser.info

Gutschein

WIGGERS

Sanitätshaus • Orthopädietechnik

20% Rabatt auf einen Artikel Ihrer Wahl

Ofenerdieker Straße 28 • www.ot-wiggers.de

OBEN DRAUF

Café - Restaurant

10% auf unseren Mittagstisch

schnell gut günstig

Weißenmoorstr. 299 OL Tel. (0441) 30 49 054



www.obendrauf.de

Gutschein

BEILKEN

ZWEIRAD

10% auf Zubehör, Taschen, Helme und Bekleidung.

gültig nur am 27.06.2014
(nur 1 Coupon pro Person)

Weißenmoorstr. 271 • www.fahrrad-beilken.de



Dieter & Andre
Schröder
KFZ-Werkstatt für alle Marken
Am Stadtrand 69 • 26127 Oldenburg

- Inspektionsservice
- Reifendienst
- Bremsendienst
- Ölwechsellservice
- Klimawartung
- TÜV & AU
- Unfallschäden
- Reparaturen aller Art

0441 - 60 913

ZELTE-UND ZUBEHÖR-VERLEIH

Ronald Brouwer

Am Alexanderhaus 159 • 26127 Oldenburg
Tel. 0441-923777 47 • Handy 0172-4 35 44 75
www.zelte-oldenburg.de
e-mail: ronald.brouwer@ewetel.net

Zelte • Hüpfburgen • Tische • Bänke
Beleuchtung • Fußboden • Heizung • Tresen

Zwei neue Kolleginnen verstärken das Team vom Haarstudio KreHAARtiv



"Ab dem 3.7. fang ich wieder an, ein paar Stunden zu arbeiten. Freue mich ganz doll euch zu sehen und den Kamm und den Farbpinsel zu schwingen. Eure Birte (Links)

Seit dem 1.6. arbeitet eine neue Kollegin in unserem Team. Wir freuen uns Lena Oltmer bei uns

begrüßen zu dürfen. Sie war vorher 2 Jahre im Salon Jürgens tätig. (Rechts)"



Das HUGO-Journal wünscht Ihnen viel Spaß auf dem Straßenfest!



Besuchen Sie uns doch mal auf Facebook.

Britta Hartmanns Blog:

Erkenne und trage Deine „Lebens-Jacke“!

Das Leben ist ein Kleiderschrank. Es gibt Jacken, in denen wir, einfach „ICH“ sind – und es gibt Jacken, die zwicken und unbequem sind, wir tragen sie aber, weil es die Situation gerade verlangt. Mit dem folgenden Zitat aus dem Buch von Bonnie Ware „5 Dinge, die Sterbende am meisten bereuen“ und diesem Ratgeber möchte ich zum Nachdenken anregen und Dich einladen, Deine „Jacke“ zu erkennen und den Mut zu finden, sie zu tragen, um Dir selbst treu zu bleiben:

"Ich wünschte ich hätte den Mut gehabt, mir selbst treu zu bleiben, statt so zu leben wie andere es von mir erwartet haben."

Welche „Lebens-Jacke“ trägst Du? Deine oder die, in der Dich Dein Umfeld sehen möchte?

Ihre Britta Hartmann

Letztes Jahr
auf dem HUGO-
Straßenfest ...



... jetzt im Interview:

Björn Oehne

Dipl. Ing. Hörtechnik
bei Hörgeräte Hahm

Name: Björn Oehne

Funktion: Dipl. Ing. (FH) Hörtechnik & Audiologie bei Hörgeräte Hahm

Wohnort: Oldenburg (Ofenerdiek)

Interessen: Fußball, Laufen, EWE Baskets

An Ofenerdiek mag ich/gefällt mir besonders ... das man hier alles hat was man braucht.

Wenn wir in Ofenerdiek etwas verändern könnte ... alles so lassen wie es ist.

Wenn ich Kanzler(in) von Deutschland wäre, dann ... hätte ich mir das WM-Finale live in Rio angeschaut.

Wenn ich 100.000 Euro hätte, dann ... hätte ich auf jeden Fall Verwendung dafür.

Wenn ich ein Tier wäre, dann ... wohl eine Ente

Warum? Es ist das Lieblingstier meiner Tochter.

Wenn ich musikalisch wäre, dann ... könnte ich jetzt noch Saxophon spielen.

Wenn ich eine wichtige Lebensentscheidung rückgängig machen könnte, dann ...
... würde ich damit noch warten.

Warum? Wer weiß was noch kommt

Wenn ich mich erholen möchte, dann ... fahren wir nach Blokhus in Dänemark.

Warum? Das ist einfach der beste Ort zum Entspannen und Abschalten ...

Wenn ich jetzt sofort frei hätte, dann ... würde ich mit meiner Familie in den Zoo fahren.

Warum? Weil wir da schon lange nicht mehr waren.

Wenn ich meine Träume verwirklichen könnte, dann ... würde ich sofort damit anfangen.

Warum? Warum länger warten?

Wenn ich einen Abend mit Angela Merkel, Dieter Bohlen oder Anke Engelke verbringen müsste, dann ... würde ich mit Anke um die Häuser ziehen.

Warum? Sie ist mir sympatisch und es würde bestimmt ein lustiger Abend werden.

Wenn ich lese, dann lese ich ... Zeitung und Kinderbücher.

Warum? Die Zeitung lese ich für mich, die Kinderbücher lese ich meinen Kindern vor.



Auf Anfrage werden auch
Hausbesuche gemacht.

Ofenerdieker Str. 48
26125 Oldenburg
Tel. 0441/ 608102

Danke!



2x in Oldenburg

Danke an alle, die uns
zu Neueröffnung
Besucht haben.
Wir hoffen, Sie haben
sich bei uns wohl
gefühlt!
Haben wir Ihnen Lust
auf Urlaub gemacht?
Besuchen oder rufen
Sie uns an.
Wir beraten Sie gerne
und finden das für Sie
passende Angebot

Ihr Reisebüro Unique

**Am 27.07.14
Straßenfest
Verkaufsoffener
Sonntag**

Reisebüro Unique

Weißemoorstr. 295 Alexanderstr. 167A
26125 Oldenburg 26121 Oldenburg
Tel.: 0441 340499-0 Tel.: 0441 3844599
www.unique-reisen.de

Hausgeräteservice

**AEG - Liebherr - Miele - Bosch
Siemens - Neff - Kundendienst
Beratung - Verkauf - Ersatzteile**



**M. Reiß
Zanderweg 38 b
26127 Oldenburg
Tel. 0441 608344**

email: michael.reiss@ewetel.net



RESTAURANT & CAFÉ
SPARTA

BIERGARTENSAISON!

**GYROS · GRILLFLEISCH · FETA ·
FRISCH GEZAPFTES BIER
UND MEHR...**

Restaurant & Café SPARTA
Alter Postweg 6
26215 Metjendorf - Heidkamp
www.restaurant-sparta.com

**PREVIELEN SIE SICH AUF
GRIECHISCHE SPEZIALITÄTEN,
EIS, MITTAGSTISCH UND
KAFFEE & KUCHEN!**



HANS SCHRADER

BLITZSCHUTZ und Elektrotechnik GmbH & Co. KG

www.blitzschutz-schrader.de

Gebkenweg 51 · 26127 Oldenburg · Telefon 0441/3619060
info@blitzschutz-schrader.de

RALF UHLMANN

Weißmoorstraße 274, 26125 Oldenburg
Tel. 0441/30 40 91 • Fax 0441 / 30 40 92
E-Mail: ralf.uhlmann@oevo.de
www.oeffentlicheoldenburg.de



Füreinander da sein –
Miteinander wohlfühlen.

Hansa

Leben wie ich will.

www.hansa-gruppe.info

Seniorenwohnstift Kreyenbrück | 26133 Oldenburg | Tel.: 0441 4802-0
Seniorenzentrum am Küstenkanal | 26135 Oldenburg | Tel.: 0441 9221-0
Seniorenwohnstift Ofenerdiek | 26125 Oldenburg | Tel.: 0441 3002-0
HANSA Ambulanter Pflegedienst | 26135 Oldenburg | Tel.: 0441 92283-25

Auf dem Straßenfest:

**HUGO-Journal: Fotoshooting, Autogramm-
stunde & Kinderbuchleseproben!**



Auf dem HUGO-Journal-Stand ist ebenfalls viel los. Wie im letzten Jahr wird wieder das **Titelmodell für die August-Ausgabe gesucht**. Männlein, Weiblein, Kind & Co. - lassen sie sich knipsen und finden sich vielleicht auf dem Cover des nächsten HUGO-Journals wieder.



Urlaubslektüre mit persönlicher Widmung: Zusätzlich haben Besucher die Möglichkeit, hier den Oldenburg Krimi „Der Fallensteller“ von Axel Berger zu erwerben und mit einer persönlichen Widmung versehen zu lassen. Für die Kids gibt es ein kleines Büchlein mit einer Leseprobe des neuen Kinderbuches „Lilly PutPut und die Reise nach Andersland“, das im Spätsommer erscheinen wird!

**Kinderbetreuung Pustebume: Rennstrecke,
Ballonkünstlerin – 3 Bobby Cars gewinnen!**



Gleich nebenan im Zelt der Kinderbetreuung Pustebume geht es richtig lustig zur Sache: Die Ballonkünstlerin vom letzten Jahr ist ab 12.30 Uhr wieder vor Ort und wird lustige Figuren aus Ballons basteln, funny Musik lädt zum Zappeln ein, und auf der Bobby Car-Rennstrecke können die Kleinen ihr fahrerisches Geschick erproben.

**DAS HIGHLIGHT: Die Kinderbetreuung Pustebume verlost
3 getunte Bobby Cars im originellen Pustebumen-Design.**

Mitmachen ist angesagt! **Und so geht's:** Einfach eine wunderschöne Pustebume basteln und auf dem Straßenfest am Stand der Pustebume abgeben – die ersten 20 erhalten schon mal ein kleines Präsent. Unter den gesammelten Werken werden die 3 schönsten Pustebumen ausgesucht – dem Gewinner winkt ein Bobby Car!
(axl)

2 JAHRE HUGO- JOURNAL

Journal



Wer steht eigentlich dahinter? Das Team stellt sich vor!
Ein kunterbunter Haufen - mit kreativen Ideen und Onlineerfahrung!

Mangoblau Mitarbeiter Selfies:



Axel Berger
Big Boss



Marlies Mittwollen
Big Bossin



Nicole Schloms
Bürostuhlakrobatin



Brigitta Grove
Telefon-Süchti



Oliver Berkhausen
Paparazzi



Nadine Balci
Buntmacher-Profi



Louisa Sommer
Buntmacher-Profi



Änne Ball
Buntmacher-Profi



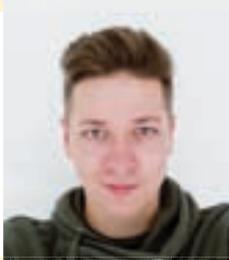
Laura Dopp
Buntmacher-Profi



Kim Karsupke
Buntmacher-Anfänger



Marc Haake
Kreativer-Nerd-Profi



Martin Gassner
Kreativer-Nerd-Student



Chiara Kerwel
Kaffeefee



Campari
Kuschelbeauftragter

Lohnsteuerberatungsring Lohnsteuerhilfverein e.V.



Langenweg 170 a
26125 Oldenburg
Telefon 04 41 / 9 60 82 19
Telefax 04 41 / 36 19 40 90
Mobil 01 76 / 23 10 91 52
heiko.brandhorst@ewetel.net



Wer in Gesundheit investiert,
hat später viel zu erwarten.

Kosmetik Konzept



Ästhetik & Vitalität

Helga Salhofen

Staatl. gepr. Kosmetikerin u. med. Fußpflegerin

Ausbildung als Gesundheitsberaterin bei Vitality College,
eines ganzheitlichen natürlichen Gesundheitssystems nach der Lehre von Dr. F. X. Mayr.

Inh. W. Salhofen · Weissenmoorstr. 256 · 26125 Oldenburg · Tel. 0441 - 59 455 128
info@salhofen.de · www.salhofen.de

L.MAREK

Geschäftsführer Reiner Meyer

- Flachdachabdichtung
- Ziegeleindeckung
- Rinnenreinigung
- Dachfenstereinbau
- Reparaturarbeiten

Bedachungs GmbH

Am Stadtrand 19 · 26127 Oldenburg · Tel. 0441/ 61996
www.marek-bedachungen.com · buero@marek-bedachungen.com

Andree Buggel

finance-vision

finance-vision UG
(haftungsbeschränkt)

Ennkenweg 9 · 26125 Oldenburg
Tel: +49 441 800 863 0 · Fax: +49 441 800 863 29
Mobil: 0172 420 38 14 · andree.buggel@finance-vision.de
www.finance-vision.de

salon beckedorf
moderne haarpflege für sie + ihn

Gisela Beckedorf

Montags geschlossen
Di - Fr. 8:00 - 12:00 Uhr
13:30 - 18:00 Uhr
Sa. 7:30 - 13:00 Uhr

Eßkamp 92 · 26127 Oldenburg
Telefon 0441 / 301984

Jobben während des Studiums oder in den Ferien

**Steuer-
Tipp:**
von Heiko
Brandhorst

(Foto: Fotostudio Lichtblick)



Arbeitet ein Student oder Schüler während des Studiums, ist es wichtig zu wissen, ob die Beschäftigung steuerliche Folgen haben kann. Zunächst gibt es den 450-€-Job, bei dem durch den jeweiligen Arbeitgeber ein pauschaler Anteil vom Einkommen an das Finanzamt abgeführt wird. Hier wäre das Thema „Lohnsteuer“ sofort erledigt. Wenn der Student oder Schüler aber „auf Steuerkarte“ (inzwischen gibt es nur noch die elektronischen Lohnsteuermerkmale, keine reale Karte mehr) arbeitet, dürfte sich im Folgejahr eine Steuererklärung lohnen. Bei dem Jahreseinkommen darf aber der Grundfreibetrag von derzeit 8354 € (2013: 8130 €) zuzüglich der Werbungskostenpauschale in Höhe von 1000 € nicht überschritten werden.

Tipp: Werden diese Grenzen eingehalten, lohnt es sich, eine Steuererklärung abzugeben, nach der die vom Arbeitgeber abgeführten Steuern erstattet werden können. Die Auswirkungen für das BAföG und das Kindergeld müssen aber gesondert beurteilt werden. (Quelle: Heiko Brandhorst, 0176-23109152)

Korrektur Steuertipp in der Ausgabe Juni: Leider ist mir ein Fehler im letzten Steuertipp unterlaufen, den ich hier korrigieren möchte. Der letzte Satz vor dem **Tipp** lautet wie folgt: Sollten Sie sich für die Kombination **III / V** oder das Faktorverfahren entscheiden, muss eine Steuererklärung abgegeben werden. Ich danke dem aufmerksamen Leser, der mich freundlicherweise telefonisch auf diesen Schreibfehler hingewiesen hat.

Neue Website von Finanzspezialist Andree Buggel online.



Surfen Sie doch mal vorbei - auf **www.finance-vision.de** finden Sie viele interessante Infos, Workshop, Termine, Videos und die gesammelten Kolumnen aus den letzten Jahren. Also: Wenn es um Geld geht --> www.finance-vision.de klicken.

(axl)



Tagespflege im Herzen von Ofenerdiek

Dem Tag mehr Leben geben!

Von 9:00-16:30 Uhr bieten wir ganz individuelle Möglichkeiten zur Tagesgestaltung an. Von Gedächtnis- bis Alltagsstraining können wir je nach Bedürfnissen, Fähigkeiten und Hobbys der Pflegebedürftigen unterschiedliche Aktivitäten anbieten.

Spaziergänge, gemeinsames Musizieren und Spielen, einfach miteinander kommunizieren und fröhlich sein. Sie können unser Angebot nicht nur tagesweise sondern auch stundenweise nutzen. Schaffen Sie für sich selbst Freiräume!

Sitzgymnastik für Jedermann

Dienstag 15.00 bis 15:45 Uhr. Beitrag: 3€

Wir freuen uns auf Ihr Interesse

Ihr Team der Tagespflege

Anmeldung:

Montag bis Freitag von 9:00 – 16:30 Uhr

Tel.: 0441-72977



KIND & KEGEL

Raiffeisenbank unterstützt Schülergenossenschaft mit 4080 Euro!



Mit einer Spende von 4.080 Euro hat die Raiffeisenbank die Schülergenossenschaft miksmaks der Schule am Bürgerbusch unterstützt. Die 9. und 10. Klassen lernen hier in Projekten den angemessenen und nachhaltigen Umgang mit Geld. Die Schüler schlüpfen dabei in die Rolle eines Unternehmers und übernehmen zentrale betriebliche Aufgaben. Mit ihrem Engagement belegt miksmaks bundesweit den 3. Platz beim „Preis für Finanzielle Bildung“.

(PM: Raiffeisenbank, Foto: Louisa Sommer)

Außenbereich geöffnet / Ferienöffnungszeiten:

Der Außenbereich der Kinderspielscheune Dschungelboot in der Ammergaustraße 23 hat nun wieder geöffnet. **Tipp:** Geänderte Öffnungszeiten während der Sommerferien ab dem 31. Juli: **Täglich von 10 bis 19 Uhr.**

Infos auf: www.dschungelboot.de.



**SPIELEN, TOBEN, FUN IN UNSEREM
RIESEN AUSSENBEREICH**

Neu: 2 Wasser-rutschen!

**DSCHUNGELBOOT
ABENTEUER- & SPIELPARK**

Geburtstag jetzt draußen feiern!

WWW.DSCHUNGELBOOT.DE by OKIDOKI KINDERLAND

Ammergaustr. 23 · 26123 Oldenburg · Tel.: 0441-3801981

GUTSCHEIN: 2,- € RABATT*

* Pro Person auf den Eintrittspreis (Für max. 5 Personen) Gültig bis 31.09.2014



Bad Heizung Solar Pellet

WARTUNG – REPARATUR – NEUANLAGEN



26127 Oldenburg · ☎ 0441-50 22 22 · info@schoe-haustechnik.de

Fahrschule

Beilken Inh. Reiner Siemen

Weißenmoorstr. 271 · 26125 Oldenburg

Tel. 0441-30 33 93 · Mobil 0172-53 31 76 5

www.fahrschule-beilken.de

KFZ - Meisterbetrieb RIEGER GmbH



LICHTTEST UND BREMSENCHECK KOSTENLOS

Reifenservice	20,- €	<i>Während Ihrer Wartezeit bieten wir Ihnen in unserer Cafeteria Lavazza Kaffee an.</i>
Einlagerung demonzierter Räder	15,- €	
Achsvermessung inkl. Einstellung	62,- €	
Jahresinspektion	62,- €	

zuzügl. Materialkosten für z.B. Scheibenwischerblätter oder Filter

UNSERE LEISTUNGEN:

- Mietwerk
- Blech
- Karosserie
- Lackierungen
- Luftausgleich
- Ölwechsel
- Hü- und Brügerien
- Klimareparatur
- Unfallschadenbearbeitung
- Reparatur von Fahrten
- Rollstühle mit Dreieck
- Achsvermessung + Einstellarbeiten
- Felgenreparatur aller Art
- ... und vieles mehr!

www.meisterbetrieb-rieger.de / Tel.: 0441 / 8 49 29 · Fax: 04 41 / 88 32 85
Montag - Freitag: 08.00 - 18.00 Uhr Samstag: 09.00 - 14.00 Uhr
DEKRA und KÜS täglich von 8.30 bis 10 Uhr

Ein Ofenerdieker in Südafrika – Kristof Wiemhoff leistet ein Jahr Freiwilligendienst in Südafrika



Ab dem 14. August plant der 18-jährige Schüler, für ein Jahr nach Port Elizabeth, Südafrika, zu gehen, um dort seinen Freiwilligendienst zu leisten. Dort wird er zwei Schulen im Sportunterricht unterstützen.

Kristof ist selbst lange Jahre im SVO in der Kinder- und Jugendbetreuung aktiv und kann somit seine Erfahrungen vor Ort bestens einbringen. Der Freiwilligendienst läuft im Rahmen der Initiative „weltwärts“, die jungen Erwachsenen von 18-28 Jahren den Einsatz in sogenannten Entwicklungs- und Schwellenländern vermittelt. Damit Kristof seine Reise antreten und sein Projekt unterstützen kann, ist ein Beitrag von 1500 Euro nötig, der über Spenden, z.B. über einen Förderkreis, eingebracht werden soll. Wer möchte Kristof und die Initiative „weltwärts“ unterstützen? Man freut sich über Geld-, aber auch Sachspenden für das Projekt. Kontakt: kristof-wiemhoff@t-online.de, weitere Infos unter www.weltwaerts.de.

(repo)

Jetzt schon vormerken:

Interessanter Workshop am 6. und 7. September:
„Erkenne Deinen Lebensweg“, was raubt Dir Energie, und wie erhältst Du sie?
Für mehr Informationen anrufen unter 0170/8126382 oder eine E-Mail schreiben an: mehrfuerdich.ol@web.de

Lesestoff für den Urlaub – in Ihrer Stadtteilbibliothek



„Nun ist es wieder so weit: Der Sommer ist da, und die Sommerferien stehen auch schon bald vor der Tür. Hoffentlich auch die Zeit, Wärme zu tanken und die Seele ein wenig baumeln zu lassen. Die Stadtteilbibliothek Ofenerdiek möchte ihren Beitrag dazu leisten und stellt über 3500 Romane zur Verfügung, die gerne bereit wären, Sie in Ihren Urlaub zu begleiten und mit Ihnen schöne Lesestunden zu verbringen. Wir sind auch in den Sommerferien zu unseren üblichen Öffnungszeiten für Sie da.“

(Quelle: Stadtteilbibliothek Ofenerdiek)



SV Ofenerdiek
Lagerstr. 38, 26125 Oldenburg
Tel: 60 11 33
www.svofenerdiek.de
info@svofenerdiek.de
Öffnungszeiten Vereinsheim:
mo. ab 19 Uhr, do. ab 20 Uhr

6 sportliche Fragen - diesmal an:



Name: Gerd Diekmann
Funktion/Abteilung/
Tätigkeit/Sportart im SVO:
Betreuer Finanzen (Alles,
was mit Steuern und öffent-
lichen Abgaben des Vereins
zu tun hat)
Wohnort:
Ofenerfeld
Lieblingsgetränk:
Jever, mit oder ohne Alkohol
Hobbys: Wenn ich nicht gera-
de unseren Garten genieße,
dann mache ich gern Touren
mit meiner Ente.
Mein Verein: SVO
Ich bin Fan von: HSV
Vorbild: Sportler, die trotz
Handicaps tolle Leistungen
erbringen.
An OFENERDIEK mag ich:
die bürgernahe Infrastruktur,
die vielen übersichtlichen
Geschäfte, das viele Grün.

SV Ofenerdiek

Zwei erfolgreiche Wochenenden für Ofenerdieker Kampfsportler



Am Pfingstsamstag fuhren 7 Ofenerdieker Nachwuchskämpfer zum Open Air Turnier der IBF in Oppenwehe. Die Ergebnisse übertrafen die Erwartungen: Drei Titel und ein zweiter Platz waren die Ausbeute! In der Kategorie Hyong standen Vanessa Grunau und Nina Brinkmann ganz oben auf dem Treppchen. Alina Feith erreichte Platz zwei. Auch Maximilian Peters und Angelina Sawodowskie präsentierten sich in guter Form und landeten mit guten Platzierungen im Mittelfeld. Im Kampf starteten Lea Unger und Aaliyah Umoru. Aaliyah gewann alle ihre Kämpfe, wobei sie weit erfahrenere und höher graduierte Kämpfer schlug. Eine Woche später war der SVO erneut unterwegs: zu den German Open der IBF, die dieses Jahr in Rahden stattfanden. Fünf Taekwondokas aus Ofenerdiek traten dort gegen internationale Konkurrenz an.

Mit ihrer Synchronform beeindruckten Natalie Koch, Bettina Hegeler-Remmers und Petra Reimann-Utech die Kampfrichter: dritter Platz! Zoe Scheve erkämpfte sich mit ihrer Einzelform den Vizemeistertitel. Tobias Struck erreichte mit seiner Leistung im Formenlauf einen beachtlichen vierten Platz.

SV Ofenerdieker Weltmeistersong auf Youtube



Der Co- Trainer und einige Spieler der Fußball E1/F2 haben in den letzten Wochen und Monaten einen Song zur Fußball WM geschrieben, aufgenommen und dazu ein Video bei Youtube eingestellt. Der Titel lautet "Weltmeistersong".

Internetlink: http://www.youtube.com/watch?v=_gUBxylaxVY

Schadensregulierung
mit Ihrer Versicherung

**GLASEREI
FRÖLJE**

DETLEF FRÖLJE
GLASERHEISTER

Deelweg 19b
26121 Oldenburg
Tel. 0441-380 384 33
Fax 0441-380 384 34
info@glaserei-froelje.de
www.glaserei-froelje.de

NOTDIENST - TELEFON:
0175 - 6812 766

24-STD. NOTDIENST

Alles frisch im
Garten?

dp Igor Schmidt
Meister im Garten & Landschaftsbau
0441-59464097
garden-landscape-design.de

kirstein+schubert
wir machen möbel

raumplus

Der Massivholz-Schrank wird zum raffinierten Raumteiler, das Glas-Regal fügt sich perfekt in die Badezimmernische:

Mit Raumplus passen sich Möbel und Räume Ihren Bedürfnissen an. Als einer der wenigen Raumplus-Partner im Nordwesten hat kirstein+schubert für jeden Wohnwunsch die passende Lösung.

Kostenloser Angebotservice - Terminvereinbarung

Felix-Wankel-Straße 3a · 26125 Oldenburg
Tel. 0441-932 932 · Fax 0441-932 93 93
info@kirstein-schubert.de
www.kirstein-schubert.de

**Kachelöfen - Kamine
Luftheizung**

Thorsten Heydenhoff
Kachel- und Luftheizungsexperte
Hallerstraße 25a, 26127 Oldenburg
Tel.: 0441 - 5 34 17

Unsere Angebote

gültig im Juli 2014



BELSANA Cotton Stütz Kniestrümpfe, 1 Paar

Stützknienstrümpfe mit hautfreundlich hohem Baumwollanteil und rutschsicherem Strickbund. Für aktive Stützwirkung und höchsten Tragekomfort, ideal als Reisestrumpf, beugen venösen Beinbeschwerden vor.



Antistax® Venencreme, 100 g*

Traditionell angewendet bei Erwachsenen zur Linderung von Beschwerden und Schweregefühl der Beine im Zusammenhang mit leichten venösen Durchblutungsstörungen, Wirkstoff: Dickextrakt aus roten Weinrebenblättern.

Grundpreis: € 13,98 pro 100 ml



Antistax® extra Venen-tabletten, 30 Stück

Anwendungsgebiete: Zur Behandlung von Beschwerden bei Erkrankungen der Beinvenen, z.B. Schmerzen und Schweregefühl in den Beinen und nächtliche Wadenkrämpfe, Wirkstoff: Trockenextrakt aus roten Weinrebenblättern.



Callusan Cremeschaum Vinum, 125 ml*

Bei müden und schweren Beinen, mit rotem Weinlaub und Rosskastanie.

Grundpreis: € 6,39 pro 100 ml

Besuchen Sie uns zur Venenmesswoche vom 21. bis 24.07.2014!

* Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Angebote solange Vorrat reicht. Für die dargestellten Produkte gelten keine gesetzlichen Einheitspreise. Für Druckfehler und Irrtümer keine Haftung.

Ofenerdieker Straße 32
26125 Oldenburg | Tel. 0441 - 380 370
www.diek-apotheke.de

Öffnungszeiten (durchgehend geöffnet):
Mo.-Fr. 8-18:30 Uhr und Sa. 9-13 Uhr

HUGO-Sonntag



Verkauf + tolles Programm *Kommen Sie vorbei!*



Hüpfburg und Kinderbetreuung!



JAZZ-FRÜHSCHOPPEN mit den WALL\$TREET DIXIES

Bratwurst nur **1,50€**



Bier nur **1,00€**

Probieren Sie Heuschrecke im Schokomantel



DER INSEKTENKOCH
Frank Ochmann im Küchenhaus

Busausstellung und Informationen zu Janssen Busreisen



Einschulungs-Paket 2014

SCOUT Drehstuhl

aktuelle Bezüge, abnehmbar und waschbar, Höhe und Tiefe stufenlos verstellbar, gebremste Sicherheitsrollen



Schreibtisch Cool-Top

Dekor Buche, Ahorn oder weiß, 68 x 110 cm, Höhenverstellbar 51-78 cm, Klappbar, Neigung 28°



statt ~~348,-~~

nur **249,-**

Möbel GmbH
Weirauch
...immer gut beraten!

Stiegelkamp 9 + 15 · 26125 Oldenburg
Tel.: 04 41 / 93 05-0 · www.moebel-weirauch.de